

技能実習生の履歴書

Riwayat Hidup Peserta Pemagangan

作成
日 Tgl. 月 Bln. 年 Thn. Dibuat

① 氏名 Nama lengkap	ローマ字 Nama (Huruf Romawi)		② 性別 Jenis kelamin	男・女 Laki-laki・Perempuan
	漢字 Kanji		③ 配偶者 Suami/Istri	有・無 Punya・Belum punya
④ 国籍 (国又は地域) Kewarganegaraan (Negara atau daerah)			⑤ 母国語 Bahasa Ibu	語 Bahasa
⑥ 生年月日 Tanggal lahir	年 月 日 (歳) Thn. Bln. Tgl. (tahun)			
⑦ 現住所 Alamat Sekarang				
⑧ 学歴 Pendidikan	期間 Jangka waktu	学校名 Nama Sekolah		
	~			
	~			
	~			
⑨ 職歴 Pengalaman kerja	期間 Jangka waktu	就職先名 (職種) Nama Perusahaan (Jenis Kerja)		
	~	()		
	~	()		
	~	()		
	~	()		

	～	()
--	---	-----

⑩ 修得等をし ようとする 技能等に係 る 職 歴 Pengalaman kerja yang berhubunga n dengan keterampila n yang akan diperoleh di magang	職 年 Tahun	職 年 Tahun	⑪ 母国語以外 の語学力 Kemampuan Bahasa selain Bahasa Ibu 日本語 (水準 :) Bahasa Jepang (tingkat :) 英語 (水準 :) Bahasa Inggris (tingkat :) その他 () Lainnya ()
	Jenis kerja	Jenis kerja	

⑫ 訪日経験 Pengalaman kedatangan di Jepang	有 () ・ 無 Ada Belum pernah <input type="checkbox"/> 外国人建設・造船就労者受入事業により本邦で就労したことがある場合 Jika pernah bekerja di Jepang dalam program penerimaan pekerja asing untuk konstruksi dan pembuatan kapal 第2号技能実習終了後の帰国期間 (年 月 日 ～ 年 月 日) Masa pulang ke negara asal setelah selesai pemagangan nomor 2 (Thn. Bln. Tgl. s/d Thn. Bln. Tgl.) 建設・造船就労終了後の帰国期間 (年 月 日 ～ 年 月 日) Masa pulang ke negara asal setelah selesai bekerja di program konstruksi dan pembuatan kapal (Thn. Bln. Tgl. s/d Thn. Bln. Tgl.) <input type="checkbox"/> 経済連携協定 (EPA) に基づく看護師候補者・介護福祉士候補者受入事業により本邦で就労したことがある場合 Jika pernah bekerja di Jepang dalam program penerimaan kandidat perawat atau kandidat pekerja perawatan lansia berdasarkan Perjanjian Kemitraan Ekonomi (EPA) 看護師候補者・介護福祉士候補者としての活動終了後の帰国期間 (年 月 日 ～ 年 月 日) Masa pulang ke negara asal setelah selesai berkegiatan sebagai kandidat perawat atau kandidat pekerja perawatan lansia (Thn. Bln. Tgl. s/d Thn. Bln. Tgl.)
---	--

<p>⑬ 技能実習経験及びその区分</p> <p>Pengalaman ikut program pemagangan dan klasifikasinya</p>	<p>有 (~) ・ 無 Ada Belum ada</p> <p>□A (第1号企業単独型技能実習) Pemagangan tipe perusahaan tunggal nomor 1(Pemagangan secara langsung diterima perusahaan selama 1 tahun)</p> <p>□B (第2号企業単独型技能実習) Pemagangan tipe perusahaan tunggal nomor 2(Pemagangan secara langsung diterima perusahaan selama 2 tahun)</p> <p>□C (第3号企業単独型技能実習) Pemagangan tipe perusahaan tunggal nomor 3(Pemagangan secara langsung diterima perusahaan selama 3 tahun)</p> <p>□D (第1号団体監理型技能実習) Pemagangan tipe lembaga pengawasan nomor 1(Pemagangan melalui lembaga pengawasan selama 1 tahun)</p> <p>□E (第2号団体監理型技能実習) Pemagangan tipe lembaga pengawasan nomor 2(Pemagangan melalui lembaga pengawasan selama 2 tahun)</p> <p>□F (第3号団体監理型技能実習) Pemagangan tipe lembaga pengawasan nomor 3(Pemagangan melalui lembaga pengawasan selama 3 tahun)</p>
<p>⑭ 過去の在留資格認定証明書不交付の有無</p> <p>Eligibiliti pernah ditolak oleh imigrasi</p>	<p>有 () ・ 無 Pernah ada Belum pernah</p>
<p>⑮ その他</p> <p>Lainnya</p>	
<p>⑯ 技能実習生の署名</p> <p>Tanda tangan Peserta Pemagangan</p>	

(注意) (Catatan)

①は、ローマ字で旅券（未発給の場合、発給申請において用いるもの）と同一の氏名を記載するほか、漢字の氏名がある場合にはローマ字の氏名と併せて、漢字の氏名も記載すること。

①harus diisi dengan huruf Romawi sesuai dengan Paspor. Selain itu jika ada nama tulisan Kanji, harus tulis nama dengan Kanji disertai nama dengan huruf Romawi